



DK

## Rengøringsmiddel til ismaskiner

**Fjerner kraftige kalk- og slimaflejringer. Kan bruges på nikkel og aluminium - velegnet til alle ismaskiner. Farveindikator sikrer, at produktet er skyllet helt væk. Blanding klar til brug. Rengør 1 enhed.**

**Fortynding:** Slå kølingen fra, og lad om muligt pumpen køre. Tøm maskinen, og påfyld nyt vand. Ice Machine Cleaner Gel er designet til brug på ismaskiner i standardstørrelse eller med små afvigelser og er godkendt til brug indvendigt.

Kom Ice Machine Cleaner Gel direkte i vandet, og lad opløsningen cirkulere i cirka 30 minutter. På tilkalkede overflader, der ikke er i direkte kontakt med den cirkulerende opløsning, kan børste den fortyndede Advanced Ice Machine Cleaner Gel direkte på. Ved ekstra kraftig tilkalkning kan det være nødvendigt at gentage behandlingen med en ny dosis.

Når du er færdig med rengøringen og har fjernet kalken, skal du dræne rengøringsopløsningen og skylle grundigt med frisk vand, indtil vandet, der løber af, er helt rent.

### Bortskaffelse:

**Produkt:** Forbrænding på land

**Beholder:** Rengør med vand. Bortskaffelse som almindeligt industriaffald. Den tomme beholder må ikke genbruges.

**Dette produkt må kun bruges af personale, der er uddannet i brug deraf. Anvisningerne for brugen af produktet er kun vejledende; Den korrekte brug afhænger af forholdene. I det tilladte omfang fralægges ethvert ansvar for tab, som skyldes brug af produktet.**

### Certificeret Virksomhed

ISO 9001:2015  
ISO 14001:2015

SE

## Rengörare för ismaskiner

**Avlägsnar kraftiga kalkavlagringar och slembildningar. Säker att använda på nickel och aluminium – lämplig för alla ismaskiner. Färgindikator garanterar att produkten är helt urspolad. Färdig blandning. Räcker till en enhet.**

**Utspädning:** Stäng av frysfunktionen och låt om det är möjligt pumpen vara i drift. Töm maskinen och fyll på med färskt vatten. Rengöringsgelen för ismaskiner är framtagen för att rengöra ismaskiner av standardstorlek med små variationer i volym. Tillsätt rengöringsgelen för ismaskiner direkt i vattnet och låt lösningen cirkulera ungefär 30 minuter.

På ytor med avlagringar som inte kommer i kontakt med den cirkulerande lösningen ska den utspädda rengöringsgelen för ismaskiner från Advanced borstas direkt på ytorna. Särskilt kraftiga avlagringar kan kräva en andra dos.

När rengöringen och kalkborttagningen är slutförd ska rengöringslösningen tömmas och sköljas bort noggrant med rent vatten tills vattnet är klart.

### Avfallshantering:

**Produkt:** Bränns på land

**Behållare:** Rengör med vatten. Hantera som vanligt industriavfall. Återanvänd inte den tomma behållaren.

**Produkten ska endast användas av personal med rätt utbildning. Dessa användningsanvisningar är endast rekommendationer; korrekt användning beror på omständigheterna. I den utsträckning det är tillåtet accepteras inget ansvar för förluster till följd av dess användning.**

### Certifierat Företag

ISO 9001:2015  
ISO 14001:2015



FARE  
FARA  
VAARA

Indeholder Orthophosphoric Acid  
Inneholder Orthophosphoric Acid  
Innehåller Orthophosphoric Acid  
Sisältää Orthophosphoric Acid

S010460R2

UFI: 0RFM-HJSS-T83Q-QCY6

NO

## Rengjøringsmiddel for ismaskiner

**Fjerner kraftig kalkbelegg og slamavleiringer. Trygt for nikkel og aluminium - egnet for alle ismaskiner. Fargeindikator sørger for at produktet skylles helt bort. Ferdigblanding. Rengjør 1 enhet.**

**Fortynning:** Slå av kjølingen og la pumpen være i drift hvis mulig. Tøm maskinen og fyll på nytt friskt vann. Rengjøringsgelen for ismaskiner er beregnet til arbeid på ismaskiner av standardstørrelse, men er godkjent for små variasjoner på innvendige volum.

Ha rengjøringsgelen for ismaskiner rett i vannet og la løsningen sirkulere i cirka 30 minutter. For flater med kalkbelegg som ikke er i kontakt med den sirkulerende løsningen, børster du den avanserte rengjøringsgelen rett på disse. Ekstra tykt kalkbelegg vil kanskje kreve en ekstra dose.

Etter utført rengjøring og fjerning av kalkbelegg tapper du ut rengjøringsløsningen og skyller grundig med rent vann til avrenningen blir klar.

### Avfallshåndtering:

**Produkt:** Forbrenning på land

**Beholder:** Rengjøres med vann. Behandles som vanlig industriavfall. Ikke bruk den tomme beholderen om igjen.

**Dette produktet skal bare brukes av fagpersoner. Bruksanvisningen er bare en veiledning. Riktig bruk avhenger av omstendighetene. I den grad det er tillatt er ethvert ansvar for tap på grunn av bruken, utelukket.**

### Sertifisert Selskap

ISO 9001:2015  
ISO 14001:2015

FI

## Jääpalakoneen puhdistusaine

**Poistaa suuret kalkki- ja limakertymät. Ei vahingoita nikkeliä ja alumiinia - soveltuu kaikkiin jääpalakoneisiin. Väri-ilmäisimen avulla voidaan varmistaa, että tuote huuhdellaan kokonaan pois. Valmiiksi sekoitettu. Riittää 1 yksikön puhdistamiseen.**

**Laimennus:** Kytke jäähditys pois päältä ja jätä pumppu käyntiin mahdollisuuksien mukaan. Tyhjennä kone ja täytä siihen puhdasta vettä. Jääpalakoneen puhdistusaine on tarkoitettu tavanomaisen kokoisille jääpalakoneille. Pienen sisätilavuuden vaihtelut ovat sallittuja. Lisää jääpalakoneen puhdistusainetta suoraan veteen ja anna liuoksen kiertää noin 30 minuutin ajan.

Harjaa laimennettua jääpalakoneen puhdistusainetta suoraan likaantuneille pinnoille, jotka eivät ole kosketuksissa kiertävän nesteen kanssa. Pinttyneen lian irrottaminen voi edellyttää toista käsittelykertaa.

Kun puhdistus ja hilseenpoisto on tehty, tyhjennä puhdistusaineliuos ja huuhtelee huolellisesti puhtaalla vedellä, kunnes ulos valuva neste on kirkasta.

### Hävittäminen:

**Tuote:** Polttaminen maalla

**Säiliö:** Puhdista vedellä. Hävitä normaalinä teollisuusjätteenä. Älä käytä tyhjää säiliötä uudelleen.

**Tuotetta saavat käyttää ainoastaan asianmukaisesti koulutetut henkilöt. Käyttöohjeet ovat vain suosituksia. Oikeanlainen käyttö riippuu olosuhteista. Sallituissa rajoissa emme vastaa mistään käytöstä aiheutuvista menetyksistä.**

### Sertifioitu Yritys

ISO 9001:2015  
ISO 14001:2015



MADE IN UK



Nonfood Compounds Program Listed (A3)



**CZ Čistič výrobníků ledu**

**Odstraňuje odolné vápenné a kalové úsady. Bezpečný vůči niklu a hliníku vhodný pro všechny výrobky ledu. Barevný indikátor zaručuje úplné vypláchnutí prostředku. Vyčistí 1 jednotku.**

Vypněte chlazení a pokud možno ponechte čerpadlo v chodu. Vypustte výrobek a naplňte jej čerstvou vodou. Gel na čištění výrobníků ledu je navržen tak, aby fungoval na strojích na výrobu ledu standardní velikosti, přičemž byly povoleny malé odchylky vnitřního objemu.

Přidejte gel na čištění výrobníků ledu přímo do vody a nechte roztok cirkulovat asi 30 minut.

Na povrchy s vodním kamenem, které nejsou v kontaktu s cirkulujícím roztokem, naneste zředěný gel na čištění výrobníků ledu Advanced Ice Machine Cleaner přímo. Přílišné množství vodního kamene může vyžadovat druhou dávku.

Po dokončení čištění a odstranění vodního kamene vypustte čisticí roztok a důkladně jej propláchněte čerstvou vodou, dokud nebude odtok čistý.

**Likvidace:**

**Výrobek:** Spalování na skládce

**Obal:** Čistěte vodou. Likvidujte jako běžný průmyslový odpad. Nepoužívejte prázdný obal.

Tento výrobek by měli používat pouze školení odborníci. „Pokyny k použití“ jsou pouze doporučení; správné použití závisí na okolnostech. Ve schváleném rozsahu nelze přijmout žádnou odpovědnost za ztráty způsobené jeho použitím.

**Akreditovaná Společnost**

ISO 9001:2015

ISO 14001:2015

**PL Środek czyszczący do kostkarek do lodu**

**Usuwa uporczywy osad z kamienia i szlam. Bezpieczny dla niklu i aluminium, odpowiedni do wszystkich kostkarek do lodu. Kolorowy wskaźnik informuje, że produkt został całkowicie wypukany. Wystarcza do wyczyszczenia 1 urządzenia.**

Wskazówki dotyczące użycia: Wyłączyci chłodzenie i jeśli to możliwe, pozostawic pompę włączoną. Opróżnic urządzenie i ponownie napełnic świeżą wodą. Żel do czyszczenia maszyn do lodu został opracowany do maszyn o standardowych rozmiarach — dopuszczalne są niewielkie różnice w objętości wewnętrznej.

Dotac żel do czyszczenia maszyn do lodu bezpośrednio do wody i pozwolic roztworowi krążyć przez około 30 minut.

W przypadku powierzchni pokrytych kamieniem, które nie mają kontaktu z krążącym roztworem, nalezy bezpośrednio preparat naniesić szczotką. Bardzo gruba warstwa kamienia może wymagać drugiej dawki środka.

Po zakończeniu czyszczenia i usuwania kamienia nalezy spuścić roztwór czyszczący i dokładnie spłukać świeżą wodą, aż wypływająca woda będzie czysta.

**Utylizacja:**

**Produkt:** Spalanie na łądzie

**Pojemnik:** Umyć wodą. Usuwać z normalnymi odpadami przemysłowymi. Nie wykorzystywać ponownie pustego pojemnika.

Ten produkt może być używany wyłącznie przez wykwalifikowanych pracowników serwisowych. „Wskazówki dotyczące użycia” nalezy traktować jedynie jako zalecenia, gdyż poprawne zastosowanie produktu zależeć będzie od panujących warunków. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikłe z zastosowania produktu.

**Firma Akredytowana**

ISO 9001:2015

ISO 14001:2015

**NEBEZPEČÍ  
VESZÉLY  
NIEBEZPIECZEŃSTWO  
PERICOL**

Obsahuje Orthophosphoric Acid  
Tartalmaz Orthophosphoric Acid  
Zawiera Orthophosphoric Acid  
Conține Orthophosphoric Acid

S010460R3

UFI: 0RFM-HJSS-T83Q-QCY6



**HU Jéggép tisztító**

**Eltávolítja az erős vízkő- és nyálkakerakódásokat. Nikkel- és alumíniummentes - minden jéggéphez alkalmas. A színjelző biztosítja a termék teljes átöblítését. 1 egységet tisztít.**

Kapcsolja ki a hűtést, és ha lehetséges, hagyja a szivattyút működésben. Üritse ki a gépet és töltsse fel friss vízzel. A jéggép-tisztító gélt úgy tervezték, hogy szabványos méretű jéggépeken működjön, és a belső térfogat kis eltéréseit is figyelembe vették.

Adja a jéggép-tisztító gélt közvetlenül a vízhez, és hagyja, hogy az oldat körülbelül 30 percig keringjen.

Azokra a felületekre, amelyek nem érintkeznek a keringtetett oldattal, közvetlenül ecsettel kenje a hígított Advanced Ice Machine Cleaner gélt.

A különösen súlyos vízkő második adagot igényelhet.

A tisztítás és vízkőeltávolítás befejezése után engedje le a tisztítóoldatot, és alaposan öblítse át friss vízzel, amíg a lefolyó tiszta nem lesz.

**Hulladékélelyezés:**

**Termék:** Hulladékégetés szárazföldön

**Flakon:** Öblítse ki vízzel. Helyezze a normál ipari hulladék közé. A kiürült flakont ne használja fel újra.

A terméket csak a termék használatára betanított személyek használhatják. A „Használati útmutató” csupán tájékoztató jellegű; a helyes használat az adott körülményektől függ. A gyártó nem vállal felelősséget a termék használatból eredő semmilyen indirekt vagy következmény kártért.

**Tanúsított Cég**

ISO 9001:2015

ISO 14001:2015

**RO Soluție de curățare pentru aparatele de producere a gheții**

**Îndepărtează depunerile persistente de calcar și murdărie. Utilizare în siguranță pe suprafețe din nichel și aluminiu - adecvat pentru toate tipurile de aparate de producere a gheții. Indicatorul color asigură evacuarea completă a produsului. Curățați 1 unitate.**

Opriti refrigerarea și lăsați pompa în funcțiune dacă este posibil. Goliti aparatul și reumpleți-l cu apă proaspătă. Gelul de curățare pentru aparate de producere a gheții a fost conceput special pentru a acționa asupra aparatelor de producere a gheții de dimensiuni standard, fiind permise variații mici în ceea ce privește volumele interioare.

Introduceți gelul de curățare pentru aparate de producere a gheții direct în apă și lăsați soluția să circule timp de aproximativ 30 de minute.

Pentru suprafețele cu depuneri de calcar care nu se află în contact cu soluția care circulă, aplicați cu o perie gelul Advanced de curățare pentru aparate de producere a gheții direct pe acestea. Depunerile de calcar persistente pot necesita o a doua doză.

După finalizarea curățării și îndepărării calcarului, eliminați prin scurgere soluția de curățare și spălați temeinic cu apă proaspătă suprafața până când soluția este eliminată complet de pe suprafață.

**Eliminarea:**

**Produsul:** Incinerare pe pământ

**Recipientul:** Spălați-l cu apă. A se elimina ca deșeu industrial normal. Nu reutilizați un recipient gol.

Acest produs trebuie utilizat numai de persoane calificate. „Instrucțiunile de utilizare” sunt doar niște recomandări; utilizarea corectă a produsului va depinde de circumstanțe. În măsura în care acest lucru este permis, nu ne asumăm nicio responsabilitate pentru pierderile rezultate în urma utilizării acestuia.

**Companie Certificată**

ISO 9001:2015

ISO 14001:2015



Nonfood Compounds Program Listed (A3)



GR

## Καθαριστικό παγομηχανών

**Ασφαλές αφαλατικό από νικέλιο και αλουμίνιο και καθαριστικό λάσπης για όλους τους τύπους παγομηχανών. Διαθέτει δείκτη χρώματος, διασφαλίζοντας την πλήρη απομάκρυνση του προϊόντος.**

Απενεργοποιήστε την ψύξη και αφήστε την αντίλα σε λειτουργία, αν είναι δυνατόν. Αδειάστε τη μηχανή και γεμίστε την ξανά με καθαρό νερό. Το καθαριστικό τζελ παγομηχανών σχεδιάστηκε για παγομηχανές τυπικού μεγέθους και έχουν προβλεφθεί ανοχές για μικρές αποκλίσεις ως προς τους εσωτερικούς όγκους. Προσθέστε το καθαριστικό τζελ παγομηχανών απευθείας στο νερό και αφήστε το διάλυμα να κυκλοφορήσει για 30 λεπτά περίπου.

Σε προβλεβόμενες επιφάνειες που δεν έρχονται σε επαφή με το διάλυμα, βουρτίστε το προηγμένης σύνθεσης αραιωμένο καθαριστικό τζελ παγομηχανών απευθείας πάνω σε αυτές. Αν τα άλατα είναι πολλά, ίσως χρειαστεί δεύτερη δόση.

Όταν ολοκληρωθεί ο καθαρισμός και η αφαίρεση των αλάτων, αποστραγγίστε το διάλυμα καθαρισμού και ξεπλύνετε καλά με καθαρό νερό μέχρι το νερό εκροής να είναι διαυγές.

### Απόρριψη:

**Προϊόν:** Αποτέφρωση στην ξηρά

**Δοχείο:** Καθαρισμός με νερό. Απορρίπτεται ως κανονικό βιομηχανικό απόβλητο.

Μην επαναχρησιμοποιείτε το άδειο δοχείο.

Το προϊόν αυτό θα πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο από εκπαιδευμένους χειριστές. Οι «οδηγίες χρήσης» είναι μόνο ενδεικτικές, η σωστή χρήση εξαρτάται από τις εκάστοτε συνθήκες. Στον βαθμό που επιτρέπεται, δεν φέρουμε καμία ευθύνη για τυχόν απώλεια που οφείλεται στη χρήση του.

### Πιστοποιημένη εταιρεία

ISO 9001:2015

ISO 14001:2015

PT

## Detergente para máquinas de gelo

**Um descalcificador de aplicação segura em alumínio e níquel e removedor de bolores para todos os tipos de máquinas de gelo; com um indicador de cor, para garantir que o produto é completamente enxaguado.**

Desligue a refrigeração e deixe a bomba em funcionamento, se possível. Drene a máquina e volte a encher com água limpa. O gel detergente para máquinas de gelo foi concebido para ser utilizado em máquinas de gelo de tamanho padrão e foram autorizadas pequenas variações nos volumes internos.

Adicione o gel detergente para máquinas de gelo diretamente à água e deixe a solução circular durante cerca de 30 minutos.

As superfícies incrustadas que não estejam em contacto com a solução em circulação devem ser escovadas diretamente com o gel detergente para máquinas de gelo avançado diluído.

As incrustações muito intensas podem requerer uma segunda dose.

Depois de concluída a limpeza e a remoção de calcário, drene a solução de limpeza e lave minuciosamente com água limpa, até que o escoamento esteja limpo.

### Eliminação:

**Produto:** Incineração em terra

**Recipiente:** Lave com água. Elimine como resíduos industriais normais. Não reutilize o recipiente vazio.

Este produto só deve ser usado por operadores com a devida formação. As «instruções de utilização» são apenas recomendações; a utilização correta depende das circunstâncias. Na medida permitida, não será aceite qualquer responsabilidade por perdas resultantes da sua utilização.

### Empresa certificada

ISO 9001:2015

ISO 14001:2015

IT

## Detergente per macchine per il ghiaccio

**Un anticalcare che rimuove anche i depositi viscosi, sicuro su nichel e alluminio per tutti i tipi di macchine per il ghiaccio; con indicatore di colore, per garantire che il prodotto sia stato completamente risciacquato.**

Spegnerla la refrigerazione e lasciare la pompa in funzionamento se possibile. Svuotare la macchina e riempirla nuovamente con acqua pulita. Il gel detergente per macchine per il ghiaccio è progettato per funzionare su macchine per il ghiaccio di dimensioni standard e sono consentite piccole varianti sui volumi interni.

Aggiungere il gel detergente per macchine per il ghiaccio direttamente all'acqua e lasciare circolare la soluzione nel sistema per circa 30 minuti.

Applicare il gel detergente avanzato per macchine per il ghiaccio diluito con una spazzola direttamente sulle superfici incrostate che non entra in contatto con la soluzione circolante.

Le incrostazioni più resistenti potrebbero richiedere una seconda dose.

Una volta completata la pulizia e la rimozione delle incrostazioni, scaricare la soluzione detergente e lavare accuratamente con acqua pulita fino a quando il deflusso sarà limpido.

### Smaltimento:

**Prodotto:** incenerimento a terra

**Contenitore:** pulire con acqua. Smaltire come un normale rifiuto industriale. Non riutilizzare il contenitore vuoto.

Il prodotto deve essere utilizzato soltanto da operatori qualificati. Le "Prescrizioni d'uso" rappresentano semplici raccomandazioni; l'utilizzo corretto dipenderà dalle circostanze. Nei limiti consentiti, non si accetta alcuna responsabilità in caso di perdite legate al suo impiego.

### Azienda certificata

ISO 9001:2015

ISO 14001:2015

ES

## Limpiador para máquinas de hielo

**Un descalcificador seguro de níquel y aluminio y removedor de limo para todo tipo de máquinas de hielo; con un indicador de color para asegurarse de que el producto está completamente lavado.**

Apague el sistema de refrigeración y deje la bomba en funcionamiento si es posible. Vacíe la máquina y rellénela con agua limpia. El gel limpiador para máquinas de hielo sirve para limpiar máquinas de hielo de tamaño estándar o con pequeñas variaciones del volumen interior.

Añada el gel limpiador para máquinas de hielo directamente al agua y deje que la solución actúe durante 30 minutos aproximadamente.

Para las superficies con cal que no están en contacto con la solución, pase directamente un cepillo con la dilución de gel limpiador Advanced para máquinas de hielo.

Si la cal está muy incrustada, puede que requiera una segunda dosis.

Una vez completada la limpieza y la eliminación de cal, vacíe la solución de limpieza y aclare la máquina minuciosamente con agua hasta que salga limpia.

### Tratamiento de residuos:

**Producto:** Incineración en tierra

**Envase:** Limpiar con agua. Desechar como residuo industrial normal. No reutilizar el envase vacío.

Este producto solo debe ser utilizado por operarios capacitados. Las «instrucciones de uso» son solo recomendaciones; el uso correcto dependerá de las circunstancias. Declinamos toda responsabilidad, en la medida permitida, por las pérdidas provocadas por su uso.

### Empresa certificada

ISO 9001:2015

ISO 14001:2015



ΚΥΝΔΥΝΟΣ  
PERICOLO  
PERIGO  
PELIGRO

Περιέχει Orthophosphoric Acid  
Contiene Orthophosphoric Acid  
Contém Orthophosphoric Acid  
Contiene Orthophosphoric Acid

S010460R4

UFI: 0RFM-HJSS-T83Q-QCY6



Nonfood Compounds  
Program Listed (A3)